

**شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
دولة الكويت**

**المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير منقحة)
30 سبتمبر 2017**

الصفحة	المحتويات
1	تقرير المراجعة
2	بيان المركز المالي المجمع والمكلف (غير مدقق)
3	بيان الربح أو الخسارة المجمع والمكلف (غير مدقق)
4	بيان الربح أو الخسارة والتدخل الشامل الآخر المجمع والمكلف (غير مدقق)
5	بيان التغييرات في حقوق الملكية المجمع والمكلف (غير مدقق)
6	بيان التدفقات النقدية المجمع والمكلف (غير مدقق)
19 – 7	إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمع والمكلفة (غير مدققة)

تقرير مراجعة مراقب الحسابات المستقل إلى السادة أعضاء مجلس إدارة شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. المحترمين
دولة الكويت

تقرير عن مراجعة المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة

مقدمة

لقد راجعنا بيان المركز المالي المجموع والمكثف المرفق لشركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. (الشركة) وشركتها التابعة (يشار إليهم معاً بـ "المجموعة") كما في 30 سبتمبر 2017، وبيانات الربح أو الخسارة، والربح أو الخسارة والنخل الشامل الآخر المجمعة والمكثفة لفترة الثلاثة والتسعة أشهر المنتهين بذلك التاريخ، وبيانات التغيرات في حقوق الملكية، والتدفقات النقدية المجمعة والمكثفة لفترة التسعة أشهر المنتهية بذلك التاريخ. إن الإدارة هي المسؤولة عن إعداد وعرض هذه المعلومات المالية المرحلية المكثفة المجمعة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية". إن مسؤوليتنا هي إبداء استنتاج حول هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة بناءً على مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد تمت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بمهام المراجعة 2410 "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مراقب الحسابات المستقل للمنشأة". إن أعمال مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتضمن بصورة أساسية إجراء استفسارات من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. إن المراجعة أقل إلى حد كبير في نطاقها من التدقيق الذي يتم إجراؤه وفقاً لمعايير التدقيق الدولية، وبالتالي فهي لا تمكننا من الحصول على تأكيد بأننا على دراية بكافة الأمور الهامة التي يمكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق. وبناءً عليه فإننا لا نبدى رأي تدقيق.

أساس الاستنتاج المتحفظ

كما هو منصوص عنه في إيضاح 2 من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة، فقد استبعدت المجموعة آثار تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 29: التقارير المالية في الاقتصاديات ذات التضخم المرتفع، الواردة في هذا الإيضاح والتي نرى أنه كان يجب الإصاح عنها في هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة والمتعلقة بشركتها التابعة في السودان لتتوافق مع متطلبات هذا المعيار.

الاستنتاج المتحفظ

استناداً إلى مراجعتنا، وبإستثناء الأمر المبين في الفقرة السابقة، فإنه لم يرد إلى علمنا ما يجعلنا نعتقد أن المعلومات المالية المرحلية للمجموعة والمكثفة المرفقة لم يتم إعدادها، من جميع اللواحي المادية، وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (34) "التقارير المالية المرحلية".

فقرة توضيحية

بدون التحفظ في استنتاجنا، نود أن نلفت الانتباه إلى إيضاحي 2 و14 من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة، والذين يبينان أكثر الوضع الأمني الراهن في المراق على عمليات إحدى الشركات التابعة وحالة عدم التأكد المتعلقة بما سنسفر عنه عدة مطالبات مرفوعة ضدها على التوالي.

تقرير عن المتطلبات القانونية والتنظيمية الأخرى

إضافة إلى ذلك واستناداً إلى مراجعتنا، فإن المعلومات المالية المرحلية للمجموعة والمكثفة متفقة مع ما ورد في الدفاتر المحاسبية للشركة. نرى أيضاً أنه حسبما وصل إليه علمنا واحتمالنا لم تقع خلال فترة التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2017 مخالفات لأحكام قانون الشركات رقم 1 لسنة 2016 ولائحته التنفيذية وتعديلاتهما اللاحقة، أو لعقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة على وجه يؤثر مادياً في نشاط الشركة أو مركزها المالي.



طلال يوسف المريني

سجل مراقبي الحسابات رقم 209 فئة أ

ديلويت وتوش - الوزان وشركاه

الكويت في 28 أكتوبر 2017

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع
الكويت

بيان المركز المالي المجموع والمكلف كما في 30 سبتمبر 2017 (غير مدقق)

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	إيضاح
30 سبتمبر 2016	31 ديسمبر 2016	30 سبتمبر 2017	
			الموجودات
			الموجودات المتداولة
291,445	208,752	283,932	3 نقد وأرصدة لدى البنوك
450,952	450,386	491,095	مديون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى
15,316	16,418	24,536	بضاعة
985	964	989	استثمارات في أوراق مالية - بالقيمة المعادلة من خلال الربح أو الخسارة
-	-	7,656	موجودات غير متداولة محتفظ بها لغرض البيع
<u>758,698</u>	<u>676,520</u>	<u>808,208</u>	
			للموجودات غير المتداولة
22,851	22,134	17,110	استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع
191,408	190,396	189,877	استثمار في شركات زميلة ومشاريع مشتركة
375,043	381,661	407,265	مستحق من شركات زميلة
15,386	15,598	15,081	موجودات أخرى
909,389	798,156	747,589	ممتلكات ومعدات
1,124,539	1,007,237	935,096	موجودات غير ملموسة وشهرة
<u>2,638,616</u>	<u>2,415,182</u>	<u>2,312,018</u>	
<u>3,397,314</u>	<u>3,091,702</u>	<u>3,120,226</u>	
			مجموع الموجودات
			المطلوبات وحقوق الملكية
			المطلوبات المتداولة
698,757	570,920	555,432	دائون تجاريون وأرصدة دائنة أخرى
224,400	219,154	206,608	مستحق للبنوك
<u>923,157</u>	<u>790,074</u>	<u>762,040</u>	
			المطلوبات غير المتداولة
757,213	830,193	719,576	مستحق للبنوك
39,212	48,953	29,230	مطلوبات أخرى غير متداولة
<u>796,425</u>	<u>879,146</u>	<u>748,806</u>	
			حقوق الملكية
			المتاح لمساهمي الشركة الأم
432,706	432,706	432,706	رأس المال
1,707,164	1,707,164	1,707,164	حلاوة إصدار أسهم
(567,834)	(567,834)	-	أسهم خزينة
216,353	216,353	216,353	احتياطي قانوني
(786,452)	(1,100,094)	(1,152,322)	احتياطي ترجمة صلات أجنبية
1,967	1,967	-	احتياطي أسهم خزينة
982	3,484	4,237	احتياطي القيمة المعادلة للاستثمارات
(553)	(120)	(247)	احتياطي التحوط
<u>516,503</u>	<u>571,503</u>	<u>244,552</u>	أرباح مرحلة
1,520,836	1,265,129	1,452,443	
156,896	157,353	156,937	
<u>1,677,732</u>	<u>1,422,482</u>	<u>1,609,380</u>	
<u>3,397,314</u>	<u>3,091,702</u>	<u>3,120,226</u>	
			حقوق غير مسيطرة
			مجموع حقوق الملكية
			مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكفلة.
أخذت مجلس الإدارة إصدار هذه المعلومات المالية المرحلية المكفلة والمجمعة في 28 أكتوبر 2017.

بندر ناصر الغراني
نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي

مهدي محمد عبدالحسين الغراني
رئيس مجلس الإدارة

شركة الإتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع
الكويت

بيان الربح أو الخسارة المجمع والمكلف (غير مدقق)
التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		إيضاح	
2016	2017	2016	2017		
826,410	767,431	274,526	259,361		الإيرادات
(200,733)	(214,147)	(67,089)	(70,439)		تكلفة المبيعات
625,677	553,284	207,437	188,922		مجموع الربح
(232,787)	(230,577)	(70,739)	(82,034)		مصاريف تشغيلية وإدارية
(164,966)	(141,849)	(54,976)	(44,527)		استهلاكات وإطفاءات
(2,976)	(6,571)	(1,600)	(2,393)		مخصص انخفاض في القيمة - مدينون تجاريون
224,948	174,287	80,122	59,968		وأرصدة مدينية أخرى
4,965	18,057	1,332	6,320		ربح التشغيل
(1,741)	502	(105)	75	10	إيرادات فوائد
(26,578)	1,067	(8,123)	22	5	إيرادات استثمار
2,021	(5,765)	(1,879)	(3,603)		حصة في نتائج شركات زميلة ومشاريع مشتركة
(23,911)	(30,596)	(8,286)	(10,749)		(مصاريف) / إيرادات أخرى
-	(21,292)	-	-	16	أعباء لتحويل
(29,021)	(18,500)	(11,756)	(6,018)		مخصص انخفاض قيمة ممتلكات وآلات ومعدات
-	25,506	-	1,487	16	خسارة ناتجة عن إعادة تقييم عملات أجنبية
150,683	143,266	51,305	47,502		صافي الربح التقدي
(744)	(881)	(275)	(261)		الربح قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(5,615)	(4,904)	(1,892)	(1,522)		وضرورية دعم الصالة الوطنية والزكاة وضرائب الدخل
(15,798)	(11,558)	(5,500)	(3,862)		ومكافأة أعضاء مجلس الإدارة
(206)	(206)	(68)	(68)		حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
128,320	125,717	43,570	41,789		ضريبة دعم العملة الوطنية والزكاة
					مصروف ضريبة الدخل
					مكافأة أعضاء مجلس الإدارة
					ربح الفترة
124,474	122,450	42,510	40,164		مقايح لد
3,846	3,267	1,060	1,625		مساهمي الشركة
128,320	125,717	43,570	41,789		حقوق غير مسيطرة
32	31	11	10	11	ربحية السهم
					الأساسية (للس)

إن الأيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرطوية المجمعة والمكثفة.

شركة الإتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع
الكويت

بيان الربح أو الخسارة والدخل الشامل الآخر المجمع والمكلف (غير مدقق)
التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2017

جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		الثلاثة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		
2016	2017	2016	2017	
128,320	125,717	43,570	41,789	ربح الفترة
الدخل الشامل الآخر				
دخل شامل آخر محول أو معاد تصنيفه إلى بيان الربح أو الخسارة المكلف والمجمع في الفترات لاحقة:				
(31,202)	(54,135)	(13,472)	(21,563)	فروق صلات من ترجمة العملات الأجنبية
499	1,004	(66)	96	صافي أرباح / (خسائر) غير محققة من استثمارات متاحة للبيع
1,929	(251)	54	73	صافي خسائر محققة محولة إلى بيان الربح أو الخسارة المكلف والمجمع من استثمارات متاحة للبيع (بالصافي من خسائر الانخفاض في القيمة)
(337)	(127)	(28)	73	تحويلات التكتلات النقدية
(29,111)	(53,509)	(13,512)	(21,321)	
99,209	72,208	30,058	20,468	إجمالي الدخل الشامل للفترة
إجمالي الدخل الشامل المتاح لـ:				
96,756	70,848	29,199	19,290	مساهمي الشركة
2,453	1,360	859	1,178	الحقوق غير المسيطرة
99,209	72,208	30,058	20,468	

إن الايضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكلفة.

شركة الإحصالات المتكاملة ش.م.ك.ع.
الكويت

بيان التغيرات في حقوق الملكية المجموع والمكافئ (غير ملحق)
الفترة أشهر المتكاملة في 30 سبتمبر 2017
رصيد المبلغ بالدينار الكويتي كما يلي بالمائة من المليون

المجموع	الحقوق غير		حقوق الملكية المتكاملة لساحسي الشركة الأم											
	السيولة	السيولة	أرباح مرصدة	إجمالي القيمة المضافة	إجمالي القيمة المضافة	إجمالي قيمة الأسهم خزينة	إجمالي قيمة الأسهم خزينة	إجمالي قيمة الأسهم خزينة	إجمالي القيمة المضافة					
1,422,482	157,353	571,503	(120)	3,484	1,967	(1,100,094)	216,353	(567,834)	1,707,164	432,706				
(138,323)	(1,776)	(136,547)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
72,208	1,360	122,450	(127)	753	-	(52,228)	-	-	-	-	-	-	-	-
253,013	-	(312,854)	-	-	(1,967)	-	-	567,834	-	-	-	-	-	-
1,609,380	156,937	244,552	(247)	4,237	-	(1,152,322)	216,353	-	1,707,164	432,706				
1,728,090	185,398	510,641	(216)	(1,446)	1,967	(756,643)	216,353	(567,834)	1,707,164	432,706				
(148,781)	(31,740)	(117,041)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(32)	967	(999)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
(754)	(182)	(572)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
99,209	2,453	124,474	(337)	2,428	-	(29,809)	-	-	-	-	-	-	-	-
1,677,732	156,896	516,503	(553)	982	1,967	(786,452)	216,353	(367,834)	1,707,164	432,706				

إن الأرصدة المتكاملة للفترة تتشكل جزئياً من هذه الشروط والمدة المالية للفترة المجمعة والمكافئ

الأرصدة كما في 1 يناير 2017
توزيعات القيمة (2016)
إجمالي الدخل القابل للتوزيع
بيع أسهم خزينة (إجمالي 9)
الأرصدة كما في 30 سبتمبر 2017

الأرصدة كما في 1 يناير 2016
توزيعات القيمة (2015)
شراء حصص غير متداولة
تكاليف متداولة لإصدار حقوق ملكية
إجمالي الدخل القابل للتوزيع
الأرصدة كما في 30 سبتمبر 2016

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

بيان التكاليف التكبوية المجموع والمكلف (غير مدفوع)
التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر 2017

(يوضح لمبالغ بالألف دينار كويتي، ما لم يذكر غير ذلك)

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر		
2016	2017	
		التكاليف التكبوية من الأنشطة التشغيلية
144,118	137,275	ربح الفترة قبل ضريبة الدخل
		تصويبات لـ
164,966	141,849	استهلاكات وإطفاءات
(4,965)	(18,057)	إيرادات غير نقدية
1,741	(502)	إيرادات استثمار
26,578	(1,067)	حصة في خسائر شركات زميلة ومشاريع مشتركة
-	21,292	مخصص خسائر انخفاض قيمة ممتلكات ومعدات
23,911	30,596	أرباح تمويل
29,021	18,500	خسارة تكاليف من إعادة تقييم صلات أجنبية
-	(25,506)	صافي الربح للتدريسي
385,370	304,380	ربح العمليات قبل التخفيضات في رأس المال العامل
(42,586)	(81,837)	الزيادة في مدينين تجاريين وأرصدة مدينة أخرى
12,001	(8,400)	(الزيادة) / (التقص) في البضاعة
(94,342)	(12,707)	التقص في دائرين تجاريين وأرصدة دائنة أخرى
260,443	201,436	التدفق الناتج من العمليات
(500)	(250)	المنفوع لمؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(4,441)	(7,427)	المنفوع لضريبة دعم الصحة الوطنية والركاب
(18,316)	(11,838)	ضريبة دخل مدفوعة
237,186	181,921	صافي التدفق الناتج من الأنشطة التشغيلية
		التكاليف التكبوية من الأنشطة الاستثمارية
2,913	(6,382)	ودائع تستحق بعد ثلاثة أشهر وأرصدة بنكية محتجزة (إيضاح 3)
(26)	-	صافي التدفق للمتدفق نتيجة حيازة حصص غير مسيطرة
(670)	(4,129)	شراء استثمارات
3,009	9,360	المحصول من بيع استثمارات
(118,355)	(82,254)	حيازة ممتلكات ومعدات (بالصافي)
(35,186)	(11,357)	حيازة موجودات غير ملموسة (بالصافي)
4,214	18,613	غوائد مستلمة
703	246	توزيعات مستلمة
(143,398)	(75,903)	صافي التدفق المستخدم في الأنشطة الاستثمارية
		التكاليف التكبوية من الأنشطة التمويلية
138,907	228,986	المحصول من عروض بنكية
(115,648)	(340,424)	مدفوعات عروض بنكية
(26,954)	(10,178)	كروض لشركة زميلة
(117,020)	(136,324)	توزيعات مدفوعة لمساهمي الشركة
(15,059)	(1,718)	توزيعات مدفوعة لمساهمي الحقوق غير المسيطرة في الشركات التابعة
(18,045)	(29,251)	أرباح تمويل مدفوعة
-	255,172	المحصول من بيع أسهم خزينة
(153,819)	(33,737)	صافي التدفق المستخدم في الأنشطة التمويلية
(60,031)	72,281	صافي الزيادة / (التقص) في النقد والتكافؤ المعدل
(5,410)	(3,483)	أثر التغييرات في ترجمة الصلات الأجنبية
228,266	177,150	النقد والتكافؤ المعدل في بداية الفترة
162,825	245,948	النقد والتكافؤ المعدل في نهاية الفترة (إيضاح 3)

إن الأيضاحات المرفقة تشكل جزءاً لا يتجزأ من هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة)

30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

1. التأسيس والأنشطة

إن شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. ("الشركة") هي شركة مساهمة كويتية تأسست في سنة 1983. إن أسهم الشركة مدرجة في بورصة الكويت. إن عنوان الشركة المسجل هو ص.ب: 22244، الرمز البريدي 13083 للصفحة - دولة الكويت.

تقدم الشركة وشركاتها التابعة ("المجموعة") بالإضافة إلى الشركات الزميلة خدمات الاتصالات المتنقلة في دولة الكويت وفي 8 دول أخرى (31 ديسمبر 2016 - الكويت و8 دول أخرى و30 سبتمبر 2016 - الكويت و8 دول أخرى) بموجب ترخيص من حكومات الدول التي تزاول نشاطها فيها حيث تقوم بتشغيل وشراء وتوريد وتركيب وإدارة وصيانة أجهزة ومعدات الهواتف المتنقلة ونظم المناداة وكذلك استغلال الفوائض المالية المتواردة لدى المجموعة عن طريق استثمارها في أوراق مالية.

2. أساس الإعداد

تم إعداد هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 34 الخاص بالتقرير المالية المرحلية.

إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة تتفق مع تلك المستخدمة في البيانات المالية المجمعة السنوية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2016. لم يكن للتعديلات التي أجريت على المعايير الدولية للتقرير المالية والتي يسري مفعولها على الفترة المحاسبية السنوية التي تبدأ اعتباراً من 1 يناير 2017 أي أثر مادي على السياسات المحاسبية أو الأداء أو المركز المالي للمجموعة.

في 2015، لاحظت المجموعة أن الاقتصاد جمهورية السودان، والتي تعمل بها شركات تابعة للمجموعة قد يتعرض للتضخم المرتفع اعتباراً من مطلع 2015 استناداً إلى مؤشر المستوى العام للأسعار الذي يوضح أن معدل التضخم التراكمي للثلاث سنوات يتجاوز نسبة 100% في ذلك الوقت، غير أن معيار المحاسبة الدولي رقم 29 الخاص بالتقرير المالية في الاقتصاديات ذات التضخم المرتفع لا يحدد معياراً مطلقاً لتعريف التضخم المرتفع، كما أن تحديد متى يصبح إعادة عرض البيانات المالية بموجب هذا المعيار أمراً ضرورياً مسألة خاضعة للجهود. إضافة إلى ذلك، فقد لاحظت المجموعة أن التقرير الصادر من قبل صندوق النقد الدولي والخاص بجمهورية السودان لسنة 2014، يشير إلى أن توقعات معدل التضخم التراكمي للثلاث سنوات القادمة للسودان في سنة 2016 تقرب نسبة 57%، وبالتالي فإن تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 29 في 2015 قد يؤثر عليه الدخول ضمن نطاق التضخم المرتفع والخروج منه في غضون فترة زمنية قصيرة. واستناداً إلى الأمور المذكورة أعلاه، توصلت المجموعة إلى أنه لا يوجد أساس محدد ونهائي لتطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 29 في الوقت الحالي، ويستتبع هذا الأمر بشكل مستمر. وتؤكد هذا التقدير من خلال معدلات تضخم أسعار المستهلكين في 2016 وخلال 2017، وهي تشير إلى أن الاقتصاد السودان لم يعد يقسم بالتضخم المرتفع.

في حال كان قد تم تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 29 وتم تعديل الرصيد الافتتاحي للأرباح المرحلة كما في 1 يناير 2015، لكان من الممكن أن يزيد بنحو 324 مليون دينار كويتي، بالإضافة إلى ارتفاع قيمة الأصول غير النقدية التي تشمل ممتلكات ومعدات شركة زين السودان وأصولها غير الملمومة وأصولها الرأسمالية قيد التنفيذ بنفس المبلغ، ولتجنب على المجموعة إجراء اختبار لتحديد ما إذا كان هناك خسارة يتعين تسجيلها في بيان الربح أو الخسارة المجمع نتيجة الانخفاض في القيمة الدفترية المعدلة للاستثمار في زين السودان والشهرة المتعلقة بها. حتى لو نتج عن ذلك انخفاض قيمة الشهرة بالكامل في ذلك الوقت، فإن صافي الأثر الكلي على بيان المركز المالي المجمع للمجموعة يتمثل في ارتفاع كل من صافي حقوق الملكية والأصول غير النقدية المذكورة أعلاه والمتعلقة بشركة زين السودان كما في 30 سبتمبر 2017 بمبلغ 63 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 102 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016: 176 مليون دينار كويتي)، وعلو على ذلك، فإن الربح للفترة المنتهية في 30 سبتمبر 2017 كان سيخضع بمبلغ 15 مليون دينار كويتي (30 سبتمبر 2016: 36 مليون دينار كويتي).

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة)
30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

لا تتضمن هذه المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة جميع المعلومات والإيضاحات المطلوبة للبيانات المالية المجمعة الكاملة المعدة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية. في رأي الإدارة أن جميع التعديلات (المتضمنة لاستحقاقات العادة المتكررة) والتي تعتبر ضرورية ليكون العرض بصورة عادلة قد تم إدراجها. إن نتائج الأعمال للفترة المرحلية لا تعبر بالضرورة عن النتائج التي يمكن توقعها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017، بما في ذلك أثر الأمر المبين أعلاه بشأن تطبيق معيار المحاسبة الدولي رقم 29. وللحصول على معلومات إضافية، يمكن الرجوع إلى البيانات المالية المجمعة والإيضاحات المتعلقة بها للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2016.

الخاتم/أثير

إن الاضطرابات في العراق منذ سبتمبر 2014 كان لها أثر على عمليات المجموعة وأدت إلى الإغلاق الجبري لبعض المواقع وحظر الوصول إليها. ونتيجة لذلك قد تكون شركة أثير غير قادرة على إجراء رقابة فعالة على الموجودات التي تبلغ صافي قيمتها الدفترية 1.384 مليون دينار كويتي تقريباً. وبالنظر إلى حالة عدم التأكيد العام فيما يتعلق بهذا الأمر، فإن المجموعة لا تتوقع في الوقت الحالي أي أثر مادي على عمليات المجموعة أو سيطرتها الفعلية على ممتلكاتها ومعداتها في المستقبل المنظور.

الدهم المالي لشركة زميلة وشركات المجموعة

إن المجموعة ملزمة بتوفير رأس المال للعمل وغيره من أشكال الدعم المالي لبعض الشركات التابعة معها شركة الاتصالات المتنقلة السعودية وشركة زين الأردن وشركة الختم وشركة زين جنوب السودان بسبب وجود عجز في رأس المال للعمل لهذه الشركات. استناداً إلى خطط العمل، لا تتوقع المجموعة أن هذه الأوضاع سيكون لها أثر مادي عكسي على أصول شركات المجموعة.

3. النقد والأرصدة لدى البنوك

يتضمن النقد والأرصدة لدى البنوك النقد والنقد المعادل كما يلي:

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
30 سبتمبر 2016	31 ديسمبر 2016	30 سبتمبر 2017	
245,531	153,852	103,796	نقد بالصندوق ولدى البنوك
45,302	54,608	179,870	ودائع قصيرة الأجل لدى البنوك
612	292	266	شهادات إيداع حكومية محتفظ بها من قبل شركات تابعة
291,445	208,752	283,932	
(128,003)	-	-	أرصدة بنكية محتجزة (انظر إيضاح 14)
(5)	(770)	(7,548)	نقد مرهون لدى البنوك
-	(30,540)	(30,170)	ودائع ذات فترة استحقاق تتجاوز ثلاثة أشهر
(612)	(292)	(266)	شهادات إيداع حكومية ذات فترات استحقاق تتجاوز ثلاثة أشهر محتفظ بها من قبل شركات تابعة
162,825	177,150	245,948	النقد والنقد المعادل في بيان التدفقات النقدية المجمعة والمكثف

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكلفة (غير مدققة)
30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

4. موجودات غير متداولة محتفظ بها لغرض البيع
يمثل هذا البند القيمة الدفترية للأصل أبراج الاتصالات لدى زين الكويت والتي صنفت كمحتفظ بها لغرض البيع، على أساس أن الإدارة ملتزمة بخطة بيع لهذه الموجودات، ومن المتوقع أن تحقق صلياً للبيع شروط الاعتراف بها كصلياً بيع خلال سنة واحدة من تاريخ هذا التصنيف.
5. استثمارات في شركات لميئة ومشاريع مشتركة
- 5.1 استثمارات في شركات لميئة
يمثل هذا البند استثمارات المجموعة في أسهم شركة الاتصالات المتنقلة السعودية والتي تم المحاسبة عنها بطريقة حقوق الملكية:

غير مدققة	مدققة	غير مدققة	
30 سبتمبر 2016	31 ديسمبر 2016	30 سبتمبر 2017	
310,481	269,701	355,495	موجودات متداولة
1,815,613	1,896,961	1,830,307	موجودات غير متداولة
429,285	540,621	1,175,420	التزامات متداولة
1,400,281	1,334,971	719,893	التزامات غير متداولة
296,528	291,070	290,489	صافي موجودات شركة الاتصالات المتنقلة السعودية
411,775	563,968	449,003	إيرادات
(67,946)	(78,804)	4,586	ربح / (خسارة)
(912)	259	(343)	إجمالي الدخل الشامل للفترة
37.045%	37.045%	37.045%	نسبة حصة ملكية المجموعة في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية
109,849	107,827	107,612	حصة المجموعة في صافي موجودات شركة الاتصالات المتنقلة السعودية
12,335	12,515	12,363	شهرة
122,184	120,342	119,975	القيمة الدفترية لحصة المجموعة في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية

كما في 30 سبتمبر 2017، بلغت القيمة العادلة لاستثمار المجموعة في شركة الاتصالات المتنقلة السعودية والتي تمثل سعر الأسهم المعلنة في السوق المالية السعودية 152.377 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 145.958 مليون دينار كويتي، 30 سبتمبر 2016: 116.789 مليون دينار كويتي).

حصة في مشروع مشترك 5.2

يمثل هذا البند حصة المجموعة البالغة 69.902 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 70.054 مليون دينار كويتي، 30 سبتمبر 2016: 69.224 مليون دينار كويتي) في المشروع المشترك، شركة زين الأجيال والتي تمتلك حصة بنسبة 31% من أسهم وحقوق التصويت في شركة وانا (شركة مغربية مساهمة وهي متخصصة في قطاع الاتصالات في تلك الدولة). تم إدراج حصة المجموعة في خسارة المشروع المشترك للفترة والبالغة قيمتها 0.152 مليون دينار كويتي (30 سبتمبر 2016: خسارة بمبلغ 1.407 مليون دينار كويتي) في بيان الربح أو الخسارة المجموع والمكلف. تقوم إدارة المجموعة بتحديد القيمة الدفترية للمشروع المشترك ونتائج أعماله للفترة باستخدام طريقة حقوق الملكية استناداً إلى معلومات الإدارة المقدمة من قبل شركة وانا.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة)
30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

6. مستحق للبنوك

غير مدققة 30 سبتمبر 2016	مدققة 31 ديسمبر 2016	غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
157,500	172,338	176,421	الشركة
655,872	722,638	604,688	قروض قصيرة الأجل
813,372	894,976	781,109	قروض طويلة الأجل
6,793	765	-	السودان
			قروض قصيرة الأجل
10,093	7,834	3,867	البحرين
			قروض طويلة الأجل
14,473	-	-	العراق
136,883	145,772	141,208	محويات بنكية على المكشوف
981,613	1,049,347	926,184	قروض طويلة الأجل

يتضمن الرصيد الختامي الحركة غير النقدية الناشئة عن ربح ترجمة العملات الأجنبية والبالغة قيمتها 11.725 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: خسارة بمبلغ 6.100 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016: ربح بمبلغ 6.525 مليون دينار كويتي).

فيما يلي المبالغ المتداولة وغير المتداولة:

غير مدققة 30 سبتمبر 2016	مدققة 31 ديسمبر 2016	غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
224,400	219,154	206,608	مطلوبات متداولة
757,213	830,193	719,576	مطلوبات غير متداولة
981,613	1,049,347	926,184	

إن القيم الدفترية لقروض المجموعة مقومة بالعملات التالية:

غير مدققة 30 سبتمبر 2016	مدققة 31 ديسمبر 2016	غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
854,424	930,623	818,226	دولار أمريكي
110,303	110,125	104,091	دينار كويتي
16,886	8,599	3,867	عملات أخرى
981,613	1,049,347	926,184	

يتراوح معدل الفائدة الفعلي كما في 30 سبتمبر 2017 من 2.01% إلى 5.6% (31 ديسمبر 2016: من 1.75% إلى 12.00%)، 30 سبتمبر 2016: من 1.78% إلى 3.55% سنوياً.

إن المجموعة متنزعة بالنسب المالية الأساسية والتي تتضمن:

- نسبة صافي القروض المجمعة إلى نسبة الربح المجمع المعدل قبل الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء؛
- نسبة الربح المجمع المعدل قبل الفائدة والضريبة والاستهلاك والإطفاء إلى صافي الفائدة المستحقة المجمعة المعدلة؛
- نسبة حقوق المساهمين إلى إجمالي الموجودات.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة)
30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

خلال الفترة، قامت الشركة بما يلي:

- سحب أروض بمبلغ 207.795 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 211.443 مليون دينار كويتي). يتضمن هذا المبلغ ما يلي:
 - مبلغ 79.412 مليون دولار أمريكي (24.030 مليون دينار كويتي) من تسهيلات أروض جديد طويل الأجل البالغ 97.136 مليون دولار أمريكي. كما في 30 سبتمبر 2017، كان هناك مبلغ 76.465 مليون دولار أمريكي (23.069 مليون دينار كويتي) من هذا التسهيلات قائماً.
 - سداد أروض بمبلغ 311.735 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 116.045 مليون دينار كويتي). يتضمن هذا المبلغ ما يلي:
 - مبلغ 580 مليون دولار أمريكي (177.131 مليون دينار كويتي) لسداد التسهيلات الائتماني المتجدد بالكامل والبالغ قيمته 800 مليون دولار أمريكي والممنوح في فبراير 2014. كما في 30 سبتمبر 2017، لم يكن هناك أي مبلغ قائماً من هذا التسهيلات (31 ديسمبر 2016 - 177.132 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016 - 108.360 مليون دينار كويتي).
 - مبلغ 280 مليون دولار أمريكي (84.579 مليون دينار كويتي) لسداد التسهيلات الائتماني المتجدد بالكامل والبالغ 500 دولار أمريكي والممنوح في يناير 2017.
 - مبلغ 100 مليون دولار أمريكي (30.510 مليون دولار أمريكي) لسداد أروض قصير الأجل بالكامل والذي تم الحصول عليه في مارس 2017.
- تحمل هذه التسهيلات معدل فائدة متغير بهامش ربح ثابت فوق معدل الفائدة بين البنوك في لندن (ليبور) للثلاثة أو الستة أشهر أو فوق معدل خصم بنك الكويت المركزي.

زين - البحرين

يمثل هذا البند الرصيد القائم بالمتعلق بالتسهيلات طويلة الأجل المقومة بالدينار البحريني، والتي تم منحها في 2013، بهامش ربح ثابت فوق سعر الفائدة على الأروض ليوم واحد بين البنوك في مملكة البحرين (بيور). هذه التسهيلات هي عبارة عن تسهيلات مغطاة تستحق خلال مدة أربع سنوات.

شركة أثير

أروض طويلة الأجل تشمل:

- أروض بقيمة 400 مليون دولار أمريكي تم الحصول عليه في 2011 من مجموعة مؤسسات تمويل وتلمية دولية وبنوك أجنبية. تستحق هذه التسهيلات السداد على 24 قسط متساوي حتى يناير 2018. كما في 30 سبتمبر 2017، كان هناك مبلغ 33.030 مليون دولار أمريكي (9.965 مليون دينار كويتي) (31 ديسمبر 2016: 25.373 مليون دينار كويتي، 30 سبتمبر 2016: 99.760 مليون دينار كويتي) من هذا التسهيلات قائماً.
 - أروض بمبلغ 300 مليون دولار أمريكي (90.780 مليون دينار كويتي) تم الحصول عليه من بنك تجاري وتحويله إلى أروض طويل الأجل يستحق السداد في ديسمبر 2019.
 - أروض طويل الأجل من بنك تجاري محلي تم الحصول عليه في 2015 بمبلغ 55 مليون دولار أمريكي (16.643 مليون دينار كويتي) ويستحق السداد بحلول مارس 2020.
 - أروض طويل الأجل من بنك تجاري محلي تم الحصول عليه في 2016 بمبلغ 30 مليون دولار أمريكي (9.078 مليون دينار كويتي) ويستحق السداد بحلول ديسمبر 2019.
 - أروض طويل الأجل من بنك تجاري تم الحصول عليه في 2017 بمبلغ 50 مليون دولار أمريكي (15.130 مليون دينار كويتي) ويستحق السداد بحلول أبريل 2020.
- تعهدت الشركة بضمان هذه التسهيلات والتي تحمل معدل فائدة متغير بهامش ربح ثابت فوق معدل الليور للثلاثة أشهر.

7 رأس المال

يتكون رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل كما في 30 سبتمبر 2017 من 4,327,058,909 سهم (31 ديسمبر 2016 - 4,327,058,909 سهم، 30 سبتمبر 2016 - 4,327,058,909 سهم) بقيمة 100 فلس للسهم الواحد.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة)
30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

8. توزيعات

اعتمد المساهمون في اجتماع الجمعية العمومية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2016 المنعقد بتاريخ 12 مارس 2017 (31 ديسمبر 2015 - 23 مارس 2016) توزيعات نقدية بواقع 35 فلس لكل سهم (31 ديسمبر 2015 - 30 فلس لكل سهم) بمبلغ 136,547,000 دينار كويتي (31 ديسمبر 2015 - 117,041,000 دينار كويتي) تنفع للمساهمين المسجلين في تاريخ اجتماع الجمعية العمومية السنوية.

9. أسهم خزينة

غير مدققة 30 سبتمبر 2016	مدققة 31 ديسمبر 2016	غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
425,711,648	425,711,648	-	عدد الأسهم
9.84%	9.84%	-	نسبة الأسهم المصدرة
142,613	174,542	-	القيمة السوقية (بالآلاف دينار كويتي)
567,834	567,834	-	التكلفة (بالآلاف دينار كويتي)

في أغسطس 2017، قامت الشركة ببيع كامل أسهم خزيتها بمبلغ 255.172 مليون دينار كويتي وتم تسجيل الفرق بين التكلفة وسعر البيع في حساب الأرباح المرحلة.

10. إيرادات استثمارات

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017		
(185)	18	(9)	(9)	(خسارة) / ربح استثمارات في أوراق مالية "بالتقمة العائدة من خلال الربح والخسارة"
(2,259)	2,953	(98)	326	أرباح / (خسائر) محققة من استثمارات في أوراق مالية "متاحة للبيع"
-	(2,718)	-	(244)	خسائر / انخفاض قيمة استثمارات متاحة للبيع
703	249	2	2	إيرادات توزيعات أرباح
(1,741)	502	(105)	75	

11. ربحية السهم

يتم احتساب ربحية السهم الأساسية بناءً على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة كما يلي:

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017		
124,474	122,450	42,510	40,164	ربح الفترة المتاح للمساهمين
مهم	مهم	مهم	مهم	
3,901,347,261	3,952,806,911	3,901,347,261	4,054,048,178	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال الفترة
فلس	فلس	فلس	فلس	
32	31	11	10	ربحية السهم - الأساسية

12. معلومات القطاع

تعمل الشركة وشركاتها التابعة في قطاع أعمال واحد يتمثل في الاتصالات والخدمات المتكاملة بها في الكويت والبلدان الأخرى. ويشكل هذا الأمر أساس التقاطعات الجغرافية. استناداً إلى الحدود الكمية، قامت المجموعة بتحديد عملاتها في الكويت والأردن والسودان والعراق والبحرين كأساس للإفصاح عن معلومات القطاع.

شركة الاتصالات المتكاملة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المجمعة والمكتملة (مقر مدققة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع الأرقام بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

	30 سبتمبر 2017						
	المجموع	الأرباح	الضرائب	المرافق	المسؤوليات	الأرباح	العقود
	بالآلاف دينار كويتي						
	767,431	19,522	44,910	246,098	95,702	112,527	248,672
	135,033	2,449	2,430	16,952	19,046	31,847	62,309
	879	117	22	100	459	168	13
	(16,741)	(2,859)	(201)	(9,858)	-	(3,823)	-
	(11,085)	(532)				(6,456)	
	108,086	(825)	2,231	7,194	(4,097)	(6,456)	21,736
	502				15,408		62,322
	1,067						
	16,062						
	125,717						
	2,126,418	118,710	83,681	1,057,093	237,896	304,027	325,011
	989						
	17,110						
	189,877						
	407,265						
	378,567						
	3,120,326						
	736,707	222,426	26,724	211,009	52,388	133,170	90,990
	145,075	-	3,867	141,208	-	-	-
	881,782	222,426	30,591	352,217	52,388	133,170	90,990
	781,109						
	(152,045)						
	1,310,846						
	1,609,380						
	84,391	166	1,559	21,482	31,907	12,146	17,131
	10,608						
	94,999						
	140,831	6,436	11,083	56,800	10,906	21,058	34,548
	1,018						
	141,849						

إيرادات العملاء

صافي الربح قبل الضرائب والفساد

إيرادات الأرباح

إيرادات تمويل

مصاريف تشغيلية الدخل

غير مؤجلة:

الأرباح المستقلة

حصة في نتائج شركات زيمبابي وشؤون مطور

الأرباح

ربح الخسائر

مجموع الإيرادات بعد دفع ضريبة الدخل

غير مؤجلة:

إستثمارات في أرباح مالية بقيمة الدخل من خلال الربح أو الخسارة

إستثمارات في أرباح مالية من أنشطة البيع

إستثمارات في شركات زيمبابي وشؤون مطور

مستحق من شركات زيمبابي

الأرباح

المجموع

مطلوبات العملاء

مستحق الديون

غير مؤجلة:

مستحق الديون

الأرباح

المطلوبات المجمعة

صافي الموجودات المجمعة

مستحق من شركات زيمبابي بقيمة الدخل

غير مؤجلة

مجموع الموجودات غير مؤجلة

إستثمارات وإقتراضات

غير مؤجلة

مجموع الإقتراضات والإقتراضات

غير مؤجلة

مجموع الإقتراضات والإقتراضات

شركة الإحصائيات المتفائلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المطلوبات السطحية المجمدة والمعلقة (بحر منطقة) - 30 سبتمبر 2017
(بمبلغ مليون دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

30 سبتمبر 2016						
المجموع	الدين	المجموع	الدين	المجموع	الدين	الدين
بالمليون دينار كويتي						
826,410	18,900	39,788	242,410	173,977	109,457	241,878
154,386	(34)	2,752	18,194	34,518	34,112	64,844
3,854	113	48	80	3,270	299	44
(15,879)	(2,463)	(362)	(9,506)	-	(3,548)	-
(15,313)	(661)	-	-	(7,540)	(7,112)	-
127,048	(3,045)	2,438	8,768	30,248	23,751	64,888
(1,741)						
(26,578)						
29,591						
128,320						
2,538,184	87,580	93,133	1,184,002	561,524	325,823	286,102
985						
22,851						
191,408						
375,043						
268,843						
3,397,314						
890,970	202,257	31,743	326,218	77,922	153,318	99,512
161,448	-	10,093	151,355	-	-	-
1,052,900	202,739	41,836	477,573	77,922	153,318	99,512
820,165						
(153,001)						
1,719,582						
1,677,732						
133,133	2,375	12,067	18,922	52,425	13,680	33,664
31,049						
164,182						
164,114	3,872	12,224	54,961	22,476	19,902	50,679
852						
164,966						

دين غير موزعة:
إذونات مستطرفة
حصة في نتائج شركات زمنية ومشاريع مشتركة
أخرى
ربح الأخرى

مجموعات القطاع وما في ذلك التابعة
دين غير موزعة
مطلوبات في أوراق مالية بلقمية المعلقة من خلال الربع أو العسرة
المطلوبات في الأوراق المالية معلقة للبيع
مطلوبات في شركات زمنية ومشاريع مشتركة
مستحق من شركات زمنية
أخرى
المجموعات المجمدة

مطلوبات القطاع
مستحق الأرباح
دين غير موزعة:
مستحق الأرباح
أخرى
المطلوبات المجمدة
مطلوبات المجمدة

مصرفيات وأوراق مالية متكبدة خلال الفترة
غير موزعة
مجموع المصروفات الرأسمالية
مستحقات وإلتزامات
غير موزعة
مجموع الاستحقاقات والإلتزامات

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

13. معاملات مع أطراف ذات صلة
أبرمت المجموعة معاملات مع أطراف ذات صلة وفقاً لبنود وشروط اعتمدها الإدارة. إن المعاملات والأرصدة مع الأطراف ذات الصلة (بالإضافة إلى ما تم الإفصاح عنه في الإيضاحات الأخرى) هي كما يلي:
المعاملات

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017	التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016
2017	2016	2017	2016		
-	2,132	-	-	إكتعاب إدارة (متضمنة في إيرادات أخرى)	1,042
-	14,588	-	-	إيرادات فوائد قروض إلى شركة زميلة	5,703

مكافأة الإدارة العليا

التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016		التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2017	التسعة أشهر المنتهية في 30 سبتمبر (غير مدققة) 2016
2017	2016	2017	2016		
2,187	2,122	699	715	رواتب ومزايا أخرى قصيرة الأجل	699
333	474	109	137	مكافأة نهاية الخدمة للموظفين	109

الأرصدة

غير مدققة 30 سبتمبر 2016		مدققة 31 ديسمبر 2016		غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
-	-	-	-	7,710	مدليون تجاريون
-	-	-	-	2,622	دائون تجاريون

14. الالتزامات والالتزامات المحتملة

غير مدققة 30 سبتمبر 2016		مدققة 31 ديسمبر 2016		غير مدققة 30 سبتمبر 2017	
93,232	46,021	61,903	61,903	مصرفات رأسمالية	61,903
78,627	57,773	60,552	60,552	مصرفات رأسمالية - حصة شركة زميلة	60,552
7,274	2,430	4,736	4,736	رأس مال غير مستدعي في شركات مستثمر فيها	4,736
447,100	456,800	453,628	453,628	خطبات ضمان	453,628

تتضمن البنود أعلاه ضمانات بمبلغ 396.185 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 405.615 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016: 400.286 مليون دينار كويتي) تتعلق بقروض تم منحها لشركة الاتصالات المتنقلة السعودية.

قامت الشركة بملح ضمانات مقابل تسهيلات ائتمانية بمبلغ 10.548 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 10.677 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016: 10.523 مليون دينار كويتي) لأحد مؤسسي شركة الاتصالات المتنقلة السعودية، وتقرى الشركة بأن الضمانات المقدمة من المدين لصفتح البنك كافية لتغطية قيمة الدين.

مطالبات غرامات وألعاب في العراق

في 2011، قامت الجهة التنظيمية للاتصالات في العراق، وهي هيئة الإعلام والاتصالات بمطالبة شركة أثير بسداد مبلغ إجمالي قيمته 262 مليون دولار أمريكي (79.046 مليون دينار كويتي) مدعية عدم التزام أثير ببعض شروط الترخيص. تم لبيت في هذه المطالبات لصالح أثير خلال الربع الثاني من سنة 2015. غير أنه في مارس 2016، قام الرئيس التنفيذي لهيئة الإعلام والاتصالات شكوى لدى لجنة الاستماع التابعة لهيئة الإعلام والاتصالات للمطالبة بمبلغ 100 مليون دولار أمريكي (30.170 مليون دينار كويتي) وذلك فيما يتعلق بالأمر نفسه الذي تم لبيت فيه سابقاً ثلاث مرات لصالح شركة أثير من قبل مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات. ويتأريخ 13 يوليو 2016، أصدرت لجنة الاستماع التابعة لهيئة الإعلام والاتصالات قراراً لصالح هيئة الإعلام والاتصالات. ويتأريخ 8 سبتمبر 2016، قدمت أثير طعناً على هذا القرار أمام مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات. وفي 15 يناير 2017، أصدر مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات قراراً لصالح هيئة الإعلام والاتصالات. قامت أثير بالطعن على قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات أمام محكمة البداية معتقدة إلى أن أحكام القرار رقم 65 (الذي ينظم أنشطة الاتصالات في العراق) والذي يُحصن قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات من الاستئناف أو الطعن، غير دستورية وطلبت من المحكمة إصدار قرار بمنع هيئة الإعلام والاتصالات من تحصيل مبلغ المطالبة أو تفعيل قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات إلى أن تقوم المحكمة بلبيت في هذا الأمر.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع. الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مغلقة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

قامت أثير بالطعن على قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات أمام محكمة البداية معتقدة إلى أن أحكام القرار رقم 65 (الذي ينظم لائحة الاتصالات في العراق) والذي يُحصن قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات من الاستئناف أو الطعن، غير دستورية وطلبت من المحكمة إصدار قرار بملع هيئة الإعلام والاتصالات من تحصيل مبلغ المطالبة أو تفعيل قرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات إلى أن تقوم المحكمة بالبت في هذا الأمر. أصدرت محكمة البداية قرارين في فبراير وأبريل 2017 يقضيان بإيقاف أي إجراءات تنفيذية من قبل هيئة الإعلام والاتصالات فيما يتعلق بتحويل مبلغ المطالبة إلى حين البت في الدعوى من قبل المحكمة. وفي 27 أبريل 2017، أصدرت محكمة البداية قرارًا لصالح هيئة الإعلام والاتصالات. وفي مايو 2017، قدمت شركة أثير طعناً على هذا القرار أمام محكمة الاستئناف، ولم يتم بعد البت فيه. إن محكمة الاستئناف بصدد استعراض هذه القضية. وبناءً على تقرير الخبراء القانونيين، ترى المجموعة أن فرص تسوية هذا الأمر تبدو لصالحها.

في 30 مايو 2016، أرسل المدير العام لهيئة الإعلام والاتصالات كتاباً إلى أثير يطالبها فيه بسداد مبلغ يقارب 61 مليون دولار أمريكي (18,404 مليون دينار كويتي) كرسوم للأطراف الترددية للفترة بدءاً من 2010. ينص كل من قرار سلطة الائتلاف المؤقتة رقم 65 (بتأسيس هيئة الإعلام والاتصالات) واتفاقية الترخيص المبرمة بين أثير وهيئة الإعلام والاتصالات (المؤرخة 31 أغسطس 2007) بوضوح على أنه لا يجوز فرض أي رسوم على أثير بأثر رجعي وبدون إخطار أثير بتلك الرسوم بشكل واضح قبل فترة من فرضها وبما يتوافق مع القوانين الدولية. إضافة إلى ذلك، كان مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات قد أقر في وقت سابق بأن إجراءات احتساب رسوم الأطراف الترددية وقرار المدير العام الصادر بتاريخ 30 مايو 2016 مخالفين لقرار مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات. وعليه، فقد طعنت أثير على هذا القرار أمام مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات بتاريخ 28 يونيو 2016. بتاريخ 9 نوفمبر 2016، أصدر مجلس الطعون التابع لهيئة الإعلام والاتصالات قراراً ضد أثير برفض الطعن المقدم من قبلها. وفي 15 ديسمبر 2016، قامت أثير برفع دعوى أمام محكمة البداية التجارية في بغداد طاعنة في عدم قانونية القرار الذي يقضي بفرض رسوم الطيف الترددي من جانب واحد، بالإضافة إلى تطبيقه بأثر رجعي. وقد ارتكزت دغوع أثير على بنود تعاقدية وقانونية ودستورية. وفي 5 فبراير 2017، حصلت أثير على قرار من محكمة البداية التجارية يقضي بإيقاف أي إجراءات تنفيذ من قبل هيئة الإعلام والاتصالات فيما يتعلق بتحويل رسوم الطيف الترددي إلى حين البت في الدعوى من قبل المحكمة. وفي يوليو 2017، أصدرت محكمة البداية قراراً برفض طعن أثير استناداً إلى عدم اختصاص المحكمة لنظر الدعوى. وعليه، قدمت أثير طعناً أمام محكمة الاستئناف. بتاريخ 26 يوليو 2017، أيدت محكمة الاستئناف القرار الصادر من قبل المحكمة البداية. بتاريخ 14 أغسطس 2017، قدمت أثير طعناً أمام محكمة التمييز. وبتاريخ 10 سبتمبر 2017، أيدت محكمة التمييز القرار الصادر من قبل محكمة الاستئناف. في الوقت الحالي، تقوم أثير بإعداد طلب تصحيح وتقديمه إلى محكمة التمييز، لإعادة النظر في قرارها الصادر بتاريخ 10 سبتمبر 2017. وبناءً على تقرير الخبراء القانونيين، ترى المجموعة أن فرص تسوية هذا الأمر تبدو جيدة لصالح أثير.

ضرائب الدخل والأرباح الرأسمالية في العراق

في نوفمبر 2016، وقعت شركة أثير اتفاقاً مع وزارة المالية العراقية ينص على ما يلي:

- فيما يتعلق بضرورية الدخل الإضافية على الشركة للسنوات من 2004 إلى 2010 البالغة قيمتها 244 مليون دولار أمريكي (73.834 مليون دينار كويتي) والمطالب بها من قبل الهيئة العامة للضرائب العراقية (الهيئة)، فإنه يحق لشركة أثير تقديم اعتراضها على ضرورة الدخل المطالب بها من قبل الهيئة للسنوات من 2004 إلى 2010، وسداد 25% من المبلغ المطالب به، وجدولة الرصيد المتبقي البالغ 173 مليون دولار أمريكي (52.350 مليون دينار كويتي) على خمسين شهراً شهرياً متساوياً اعتباراً من ديسمبر 2016، وذلك بعد خصم المبالغ المدددة بالفعل. مع احتفاظ أثير بالحق في تقديم طعن على كل سنة من تلك السنوات.
- قيام شركة أثير بتسوية مطلوبة بضرورية الأرباح الرأسمالية البالغة قيمتها 93 مليون دولار أمريكي (28.142 مليون دينار كويتي) والتي تمثل نسبة 50% من أصل مبلغ المطالبة، استناداً إلى موافقة مجلس الوزراء العراقي الصادرة في نوفمبر 2016.
- إلغاء تصيد الحسابات البنكية الخاصة بشركة أثير ورفع الحجز عن جزء من أسهم المجموعة في شركة الخاتم.

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.

الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

قامت أثير بسداد المبالغ المتفق عليها في ديسمبر 2016 وهو ما ترتب عليه إلغاء تجميد حساباتها البنكية ورفع الحجز عن أسهم المجموعة في شركة الخاتم. في نوفمبر 2016، قدمت أثير لائحة اعتراض ضد المطالبة الضريبية المقدرة بمبلغ 244 مليون دولار أمريكي (73.834 مليون دينار كويتي) مبنية اعتراضها على مبلغ المطالبة بالكامل. كما في 30 سبتمبر 2017، أدى أثير التزاما يقضى بسداد مبلغ 138 مليون دولار أمريكي (41.635 مليون دينار كويتي) على أربعين قسط. وفي مايو 2017، أصدرت الهيئة قرارا برفض الاعتراضات على السنوات المذكورة أعلاه من دون إبداء أي أسباب. وفي 7 يونيو 2017، قدمت شركة أثير طعون على قرارات الهيئة لدى لجنة الطعون التابعة للهيئة. ومنذ شهر يونيو، عقدت لجنة الطعون العديد من جلسات الاستماع، غير أنه لم يصدر بعد قرار نهائي. وبناء على تقرير خبراءها القانونيين، تتوقع أثير أن تصب نتيجة الطعون المقدمة في يونيو 2017 في صالحها. وفي مارس 2017، فازت أثير بالدعوى القضائية التي قامت برفعها ضد شركة أوراسكوم لتلكوم العراق المحدودة (باتع شركة عراقنا) فيما يتعلق بالمطالبات الضريبية العراقية، وحصلت على المبلغ المطالب به وهو 60 مليون دولار أمريكي (18.012 مليون دينار كويتي) بالإضافة إلى الفائدة المستحقة. كما قدمت شركة أوراسكوم طلب للحصول على إذن بالاستئناف وتم رفضه في سبتمبر 2017. وبناء على تقرير خبراءها القانونيين، ترى المجموعة أن القضية تم حسمها بشكل نهائي لصالح أثير.

إن شركة بيلا هي طرف مدعى عليه في قضايا تبلغ قيمتها 12.493 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016 - 8.893 مليون دينار كويتي). وبناء على تقرير الخبراء القانونيين، تتوقع المجموعة أن تصب نتيجة هذه الإجراءات القانونية في صالح شركة بيلا.

وقامت شركة بيلا برفع دعوى قضائية ضد مطالبة السلطات التنظيمية بمبلغ 9.509 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016 - 9.622 مليون دينار كويتي) للسنوات من 2002 إلى 2005 نظرا لتقيامها بسداد هذا المبلغ بالفعل حيث تم إلزامها بسداده عن تلك السنوات في وقت سابق. وبناء على تقرير خبراءها القانونيين، تتوقع المجموعة أن تصب نتيجة هذه الإجراءات القانونية في صالح شركة بيلا.

كما قامت شركة بيلا بتكثيف الإجراءات القانونية ضد السلطات التنظيمية مطالبة باسترداد رسوم الترخيص المدفوعة بالزيادة والبالغة قيمتها 11.641 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016 - 11.780 مليون دينار كويتي) عن سنوات سابقة.

بالإضافة إلى ذلك، تم رفع عدة دعوى قضائية لصالح وضد المجموعة أمام بعض السلطات القضائية. وبناء على المعلومات المتوفرة حاليا وبعد استشارة الخبراء القانونيين، ترى إدارة المجموعة أنه من غير المرجح أن ينتج عن هذه الأمور أثر سلبي هام على المركز أو الأداء المالي للمجموعة.

15. الإقوات المالية

15.1. قيات الموجودات والمطلوبات المالية

يمكن تصنيف التقييم الدفترية للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة الواردة في بيان المركز المالي للمجموع والمكثف على النحو التالي:

غير مدققة 30 سبتمبر 2016	مدققة 31 ديسمبر 2016	غير مدققة 30 سبتمبر 2017
--------------------------------	----------------------------	--------------------------------

فروض ومدفونون: التقدي وأرصدة لدى البنوك	291,445	208,752	283,932
مدفونون تجاريون وأرصدة مدينة أخرى	450,952	449,760	491,095
مستحق من شركات زميلة	375,043	381,661	407,265
موجودات أخرى	12,040	12,216	12,068
استثمار في أوراق مالية - بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة	985	964	989
استثمار في أوراق مالية - متاحة للبيع	22,851	22,134	17,110

يتم تصنيف كافة المطلوبات المالية كـ "غير تلك المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة".

15.2. تسلسل القيمة للعائدات للأقوات المالية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة

يبين الجدول التالي الموجودات المالية التي يتم قياسها بالقيمة العادلة في بيان المركز المالي للمجموع والمكثف وفقاً لتسلسل القيمة العادلة.

يصنف هذا التسلسل الموجودات والمطلوبات المالية إلى ثلاث مستويات استناداً إلى أهمية المدخلات المستخدمة في قياس القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية. يتضمن تسلسل القيمة العادلة المستويات التالية:

المستوى 1: الأسعار المعلن (غير المحللة) في سوق نشط للموجودات والمطلوبات المتطابقة؛
المستوى 2: الأسعار المعلن في سوق نشط للأدوات المماثلة أو طرق تقييم أخرى والتي تعتمد فيها كافة المدخلات الهامة إلى معلومات سوق ملحوظة سواء بشكل مباشر (مثل الأسعار) أو غير مباشر (مثل المشتقة من الأسعار)؛ و

شركة الاتصالات المتكاملة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالألف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

المستوى 3: طرق تقييم لا تعتمد أي عوامل مخفلات هامة فيها إلى معلومات سوق ملحوظة (المخفلات غير الملحوظة).

يتم تحديد المستوى الذي يتم فيه تصنيف الموجودات والمطلوبات المالية بناءً على لكل مستوى للمخفلات الهامة في قياس القيمة العادلة.

30 سبتمبر 2017

المستوى 1	المستوى 2	المستوى 3	المجموع
989	-	-	989
4,106	8,158	-	12,264
5,095	8,158	-	13,253

الموجودات المالية بالقيمة العادلة:
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع
مجموع الموجودات

31 ديسمبر 2016

المستوى 1	المستوى 2	المستوى 3	المجموع
964	-	-	964
13,581	6,580	-	20,161
14,545	6,580	-	21,125

الموجودات المالية بالقيمة العادلة:
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع
مجموع الموجودات

30 سبتمبر 2016

المستوى 1	المستوى 2	المستوى 3	المجموع
985	-	-	985
14,166	6,479	-	20,645
15,151	6,479	-	21,630

الموجودات المالية بالقيمة العادلة:
استثمارات في أوراق مالية بالقيمة العادلة من خلال الربح أو الخسارة
استثمارات في أوراق مالية متاحة للبيع
مجموع الموجودات

تضمن الاستثمارات المتاحة للبيع أوراق مالية غير مدرجة بمبلغ 4.846 مليون دينار كويتي (31 ديسمبر 2016: 1.973 مليون دينار كويتي و30 سبتمبر 2016: 2.206 مليون دينار كويتي) مسجلة بالتكلفة ناقصاً أي الخفاض في القيمة نظراً لعدم التمكن من قياس قيمتها العادلة بشكل موثوق به.

القياس بالقيمة العادلة

لم تتغير أساليب وطرق التقييم المستخدمة لغرض قياس القيمة العادلة مقارنةً بالصفة السابقة.
التضخم المرتفع - زين جنوب السودان

صافي الربح التقديري

في سنة 2016، بات اقتصاد جمهورية جنوب السودان يعاني من التضخم المرتفع. وبناءً على ذلك تم عرض النتائج والتدفقات النقدية والمركز المالي للشركة التابعة للمجموعة في جنوب السودان بوحدة القياس الحالية كما في تاريخ التقرير وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 29 الخاص بالتقرير المالي. يتم تضمين أثر ذلك على صافي الوضع التقديري في بيان الربح أو الخسارة المرحلي المجموع والمكلف كـ "صافي الربح التقديري".

ويستند مؤشر الأسعار العام المستخدم في تعديل النتائج والتدفقات النقدية والمركز المالي لشركة زين جنوب السودان الوارد أدناه إلى مؤشر سعر المستهلك المنشور من قبل المكتب الوطني للإحصاءات في جنوب السودان.

المؤشر	عامل التحويل	30 سبتمبر 2017
1	3,688	30 يونيو 2017
1.11	3,326	31 مارس 2017
1.52	2,431	31 ديسمبر 2016
1.78	2,068	31 ديسمبر 2015
10.34	357	31 ديسمبر 2014
21.69	170	31 ديسمبر 2013
23.84	154	31 ديسمبر 2012
21.74	170	

شركة الاتصالات المتنقلة ش.م.ك.ع.
الكويت

إيضاحات حول المعلومات المالية المرحلية المجمعة والمكثفة (غير مدققة) - 30 سبتمبر 2017

(جميع المبالغ بالآلاف دينار كويتي ما لم يذكر غير ذلك)

مخصص خسارة انخفاض قيمة ممتلكات ومعدات

تبين للمجموعة من خلال تقييمها للتقديرات النظرية لموجودات شبكتها بشركة زين جنوب السودان أنها تتجاوز قيمتها الاسترادية المحددة من خلال قيمتها العادلة نقصاً تكلفه الاستبعاد وقدرت خسارة الانخفاض في القيمة بمبلغ 21.292 مليون دينار كويتي (30 سبتمبر 2016: لا شيء). تم تحديد القيمة العادلة باستخدام طريقة تكلفة الاستبدال الحالية استناداً إلى مدخلات المستوى 3 من مستويات قياس القيمة العادلة مع الأخذ في الاعتبار أن القدرة العملية والإنتاجية للموجودات تمثل المنخل غير الملحوظ الأكثر أهمية. وقد تم تحديد قيمة الاستخدام الحالي باعتباره أعلى والفضل استخدام تخضع خسارة الانخفاض في القيمة لإعادة التقييم في نهاية كل فترة تقرير لتحديد وجود الخسارة من عندهم لو أنها قد انخفضت، وفي هذه الحالة يمكن ردها في حدود مقدار مخصص خسارة انخفاض القيمة المسجل سابقاً.

17. مشتقات الأنوات المالية

يوضح الجدول أدناه القيم العادلة الموجبة والسالبة للأدوات المالية المشتقة بالإضافة إلى القيم الاسمية وقد تم تحليلها حسب فترة الاستحقاق. إن القيمة الاسمية هي قيمة المشتقات المالية التي تخص الأصل الذي تغطيه الأداة المالية أو السعر المرجعي أو المؤشر وتمثل الأصل تقياس التغيرات في قيمة المشتقات المالية.

إن القيم الاسمية هي بمثابة مؤشر لحجم المعاملات القائمة كما في نهاية السنة المالية ولا تعطي مؤشراً لمخاطر السوق أو مخاطر الائتمان. يتم تقييم كافة عقود المشتقات على أساس معلومات سوق مقارنة.

كما في 30 سبتمبر
2017

القيم الاسمية حسب فترة الاستحقاق

القيمة العادلة الموجبة	القيمة العادلة السالبة	القيمة الاسمية	خلال 3 أشهر	بين 3 - 12 شهر	أكثر من سنة
-	127	108,133	-	-	108,133
-	127	108,133	-	-	108,133

مشتقات محتفظ بها
التحوط:
تحوط التقلبات النقدية
مبادلات معدلات الربح
- حصة شركة زميلة

كما في 31 ديسمبر 2016

القيم الاسمية حسب فترة الاستحقاق

القيمة العادلة الموجبة	القيمة العادلة السالبة	القيمة الاسمية	خلال 3 أشهر	بين 3 - 12 شهر	أكثر من سنة
-	120	130,161	-	-	130,161
-	120	130,161	-	-	130,161

مشتقات محتفظ بها
التحوط:
تحوط التقلبات النقدية
مبادلات معدلات الربح -
حصة شركة زميلة

كما في 30 سبتمبر
2016

القيم الاسمية حسب فترة الاستحقاق

القيمة العادلة الموجبة	القيمة العادلة السالبة	القيمة الاسمية	خلال 3 أشهر	بين 3 - 12 شهر	أكثر من سنة
-	553	128,290	-	-	128,290
-	553	128,290	-	-	128,290

مشتقات محتفظ بها
التحوط:
تحوط التقلبات النقدية
مبادلات معدلات الربح -
حصة شركة زميلة